

Carta de Engels a Marx, 29 de enero de 1851

(Tomado de K. Marx y F. Engels, *Cartas sobre el Capital*, Editorial Laia – Ediciones de Bolsillo, Barcelona, 1974, páginas 35-36; también para las notas.)

29 de enero de 1851

[...] Tu nueva historia sobre la renta del suelo es en todo, absolutamente exacta. Nunca he podido comprender bien en Ricardo esa falta de fertilidad del suelo que va aumentando constantemente con la población; tampoco he podido encontrar nunca las justificaciones en apoyo de su precio del trigo en alza constante, pero dada mi bien conocida pereza en el terreno teórico [*en fait de théorie*], me he tranquilizado ateniéndome a los gruñidos interiores de mi mejor yo y nunca he llegado hasta el fondo de la cuestión. No cabe la menor duda de que tu solución es la buena, y te has ganado así un nuevo título, el de economista de la renta del suelo. Si todavía existiera un derecho y una justicia sobre esta tierra, la totalidad de la renta del suelo debería pasar a tus manos al menos por un año; esa sería además la menor cosa a que tú podrías aspirar.

Nunca he podido meterme en la cabeza que Ricardo, con su fórmula tan simple, presente la renta del suelo como la diferencia de productividad entre las distintas especies de terrenos y que para establecerla, 1º. no conozca otro factor que la introducción de terrenos cada vez peores; 2º. que ignore en absoluto los progresos de la agricultura; 3º. que, finalmente, prescindiera por completo de la puesta en cultivo de las tierras peores, mientras que, por el contrario, no cesa de utilizar esta afirmación: el capital invertido varias veces seguidas en un terreno determinado contribuye cada vez menos a aumentar su rendimiento. Cuanto más evidente resultaba para mí la proposición que había que probar tanto menos tenían que ver con ella los argumentos esgrimidos en la demostración; y seguramente te acuerdas de que ya en los *Anales franco-alemanes*¹ invocaba yo en contra de la teoría de la creciente falta de fertilidad los progresos de la agricultura científica; naturalmente que de una manera muy tosca y sin tratar la cuestión con sus premisas y sus conclusiones. Y he aquí que tú lo has puesto en claro y esa es una razón de más para que te des prisa en terminar y publicar la *Economía Política*². Si pudiera lograr que apareciera una traducción de un artículo tuyo sobre la renta territorial en una revista inglesa, causaría gran sensación. Piénsatelo y yo me encargo de la traducción [*je me charge de la traduction*] [...]

Edicions Internacionals Sedov
Serie Marx y Engels, algunos materiales

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es

¹ Se trata del artículo de Engels: “Umrisse einer Kritik der Nationalökonomie” (Esbozo para una crítica de la economía política), escrito a finales de 1843 y comienzos de 1844 y aparecido en los *Anales franco-alemanes*, 1844.

² En este momento Marx estaba ya trabajando en su *Zur Kritik der Politischen Ökonomie* (Contribución a la crítica de la Economía Política), que no aparecerá hasta 1859. Su hija Laura Lafargue hizo la versión francesa sobre la 2ª edición preparada por Kautsky. El mismo año de la publicación del libro, Engels hizo una crítica de la obra en *Das Volk* (El Pueblo) (Londres, 6 y 20 de agosto de 1859). [Contribución a la crítica de la Economía Política, de muy próxima edición en nuestra serie [Obras Escogidas de Carlos Marx y Federico Engels](#). EIS.]